Anis occume

MADALPINGELISED APARAADIKOOSTED. OSA 2: JÕUAPARAADIKOOSTED

Low-voltage switchgear and controlgear assemblies -Part 2: Power switchgear and controlgear assemblies (IEC 61439-2:2020)



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

5			
See Eesti standard EVS-EN IEC 61439-2:2021 sisaldab Euroopa standardi EN IEC 61439-2:2021 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN IEC 61439-2:2021 consists of the English text of the European standard EN IEC 61439-2:2021.		
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas. Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation. Date of Availability of the European standard is		
kättesaadavaks 21.05.2021.	21.05.2021.		
Standard on kättesaadav Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.		
Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edasta või saates e-kirja meiljaadressile standardiosakondo	da, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi ®evs ee		

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 29.130.20

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardimis-ja Akrediteerimiskeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardimis-ja Akrediteerimiskeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation and Accreditation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

EN IEC 61439-2

EUROPÄISCHE NORM

May 2021

ICS 29.130.20

Supersedes EN 61439-2:2011 and all of its amendments and corrigenda (if any)

English Version

Low-voltage switchgear and controlgear assemblies - Part 2: Power switchgear and controlgear assemblies (IEC 61439-2:2020)

Ensembles d'appareillage à basse tension - Partie 2: Ensembles d'appareillage de puissance (IEC 61439-2:2020) Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen - Teil 2: Energie-Schaltgerätekombinationen (IEC 61439-2:2020)

This European Standard was approved by CENELEC on 2020-08-26. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2021 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

European foreword

The text of document 121B/104/FDIS, future edition 3 of IEC 61439-2, prepared by SC 121B "Lowvoltage switchgear and controlgear assemblies" of IEC/TC 121 "Switchgear and controlgear and their assemblies for low voltage" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 61439-2:2021.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2021-11-21 ٠ level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2024-05-21 document have to be withdrawn

This document supersedes EN 61439-2:2011 and all of its amendments and corrigenda (if any).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For the relationship with EU Directive(s) see informative Annex ZZ, which is an integral part of this document.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 61439-2:2020 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

12

IEC 60269 (series)	NOTE	Harmonized as EN 60269 (series)
IEC 60898 (series)	NOTE	Harmonized as EN 60898 (series)
IEC 60947 (series)	NOTE	Harmonized as EN IEC 60947 (series)
IEC 61008 (series)	NOTE	Harmonized as EN 61008 (series)
IEC 61009 (series)	NOTE	Harmonized as EN 61009 (series)
IEC 61427-1:2013	NOTE	Harmonized as EN 61427-1:2013 (not modified
IEC 61010-2-201	NOTE	Harmonized as EN IEC 61010-2-201
IEC 61800-5-1	NOTE	Harmonized as EN 61800-5-1
IEC 62093	NOTE	Harmonized as EN 62093
IEC 62124	NOTE	Harmonized as EN 62124
IEC 62423	NOTE	Harmonized as EN 62423

IEC 62446-1:2016

Harmonized as EN 62446-1:2016 (not modified)

Harmonized as EN 62446-1:2016/A1:2018 (not modified)

IEC 62446-1:2016/A1:2018

NOTE

NOTE

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: <u>www.cenelec.eu</u>.

Annex ZA of EN IEC 61439-1:2021 applies with the following addition:

Publication	Year	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 60204-1	2016	Safety of machinery – Electrical equipment of machines – Part 1: General requirements	EN 60204-1	2018
IEC 60947-3	2020	Low-voltage switchgear and controlgear – Part 3: Switches, disconnectors, switch- disconnectors and fuse-combination units	EN IEC 60947-3	2021
IEC 61140	2016	Protection against electric shock – Common aspects for installation and equipment	EN 61140	2016
IEC 61439-1	2020	Low-voltage switchgear and controlgear assemblies – Part 1: General rules	EN IEC 61439-1	2021
IEC 62262	2002	Degrees of protection provided by enclosures for electrical equipment against external mechanical impacts (IK code)	EN 62262	2002
				2

Annex ZZ

(informative)

Relationship between this European standard and the safety objectives of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

This European standard has been prepared under a Commission's standardisation request relating to harmonised standards in the field of the Low Voltage Directive, M/511, to provide one voluntary means of conforming to safety objectives of Directive 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits [2014 OJ L96].

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZ.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding safety objectives of that Directive, and associated EFTA regulations.

Safety objectives of Directive 2014/35/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks / Notes
(1)(a)	Clauses 6, annex DD.6	
(1)(b)	Clauses 6, annex DD.6	
(1)(c)	See safety objectives 2 a) to 2 d) and 3 a) to 3 c) in this table	
(2)(a)	Clauses 8.2, 8.3, 8.4, 8.5, 8.101, 10.5, 10.6, 10.9, 11.4, 11.5, annex DD.8.1.1, annex DD.8.2, annex DD.8.4, annex DD.5	
(2)(b)	Clauses 7.1, 7.2, 8.1, 8.2, 8.3, 8.4, 8.5, 8.6, 8.7, 9.1, 9.2, 9.3, 10.2, 10.3, 10.4, 10.5, 10.6, 10.7, 10.9, 10.10, 10.11, 11.2, 11.3, 11.4, 11.5, 11.6, 11.9, annex DD.7, annex DD.8, annex DD.9.1, annex DD.10.10) × (
(2)(c)	Clauses 6.2, 7.2, 8.1, 8.2, 8.5, 8.101, 9.2, 9.3, 9.4, 10.2, 10.3, 10.6, 10.10, 10.11, 11.2, 11.5, 11.8, annex J, annex DD.6.2, annex DD.8.2, annex DD.10.10	6
(2)(d)	Clauses 5, 8.1, 8.2, 8.3, 8.4, 8.5, 8.6, 8.7, 9.1, 9.2, 9.3, 8.101, 10.2, 10.3, 10.4, 10.5, 10.6, 10.7, 10.9, 10.10, 10.11, 11.2, 11.3, 11.4, 11.5, 11.9, 11.10, annex DD.5.2, annex DD.8.1.1, annex DD.8.2.2, annex DD.8.4, annex DD.9.1, annex DD.10	TT_S

Table ZZ.1 — Correspondence between this European standard and Annex I of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96]

Safety objectives of Directive 2014/35/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks / Notes
(3)(a)	Clauses 6.2, 7.2, 8.1, 8.2, 8.101, 9.3, 10.2, 10.11, 11.8, annex DD.6.2, annex DD.8.2	
(3)(b)	Clause 7.1, 7.2, 8.1, 8.2, ,8.3, 8.7, 9.1, 9.2, 9.3, 9.4, 10.2, 10.3, 10.4, 10.6, 10.9, 10.10, 10.11, 10.12, 11.2, 11.3, 11.9, annex DD.7 annex DD.8.2, annex DD.8.101, annex DD.8.102, annex DD.9.1, annex DD.10.10, annex DD.10.101, annex DD.10.102	
(3)(c)	Clauses 5.3, 5.4, 8.1, 8.5, 8.6, 9.2, 9.3, 10.2, 10.5, 10.6, 10.7, 10.10, 10.11, 11.4, 11.5, 11.6, 11.8, 11.10, annex E, annex I, annex P, annex D.5.3, annex DD.5.4, annex DD.8.5, annex DD.10.10	

WARNING 1: Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this , pu. standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

WARNING 2: Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.





Edition 3.0 2020-07

INTERNATIONAL

Low-voltage switchgear and controlgear assemblies – Part 2: Power switchgear and controlgear assemblies



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED Copyright © 2020 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

IEC Central Office 3, rue de Varembé CH-1211 Geneva 20 Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11 info@iec.ch www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigendum or an amendment might have been published.

IEC publications search - webstore.iec.ch/advsearchform

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and once a month by email.

IEC Customer Service Centre - webstore.iec.ch/csc

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: sales@iec.ch.

Electropedia - www.electropedia.org

The world's leading online dictionary on electrotechnology, containing more than 22 000 terminological entries in English and French, with equivalent terms in 16 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

IEC Glossary - std.iec.ch/glossary

67 000 electrotechnical terminology entries in English and French extracted from the Terms and Definitions clause of IEC publications issued since 2002. Some entries have been collected from earlier publications of IEC TC 37, 77, 86 and CISPR.

d. More and the second se



IEC 61439-2

Edition 3.0 2020-07

INTERNATIONAL STANDARD CUNON'S

Low-voltage switchgear and controlgear assemblies -Part 2: Power switchgear and controlgear assemblies

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ICS 29.130.20

ISBN 978-2-8322-8587-9

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.

CONTENTS

FOR	REWORD	3
1	Scope	5
2	Normative references	6
3	Terms and definitions	6
4	Symbols and abbreviations	9
5	Interface characteristics	9
6	Information	10
7	Service conditions	11
8	Constructional requirements	11
9	Performance requirements	14
10	Design verification	15
11	Routine verification	
Ann	exes	22
	ex AA (informative) Items subject to agreement between the PSC-assembly ufacturer and the user	23
Ann	ex BB (informative) Forms of internal separation (see 8.101)	27
	ex CC (informative) Determining power loss by measurement for circuits eeding 1600 A in a reference design	32
Ann	ex DD (informative) Assemblies for use in photovoltaic installations	34
Ann asse	ex EE (informative) Items subject to agreement between the photovoltaic embly (PVA) manufacturer and the user	43
Ann	ex FF (informative) Design verification (PVA only)	47
Ann	ex GG (informative) List of notes concerning certain countries	49
Bibli	iography	50
Figu	re BB.1 – Symbols used in Figures BB.2, BB.3 and BB.4	27
Figu	re BB.2 – Forms 1 and 2	29
Figu	ire BB.3 – Form 3	30
Figu	ıre BB.4 – Form 4	31
Figu	re CC.1 – Power loss measurement	33
	re DD.101 – Indicative arrangement of radiant heat lamps for temperature-rise test simulated solar radiation	41
Tabl	le 101 – Values of assumed loading	19
Tabl	le 102 – Test voltages across the open contacts of equipment suitable for isolation	19
Tabl	le 103 – Electrical conditions for the different positions of withdrawable parts	20
Tabl	le 104 – Forms of internal separation	. 21
Tabl and	le AA.1 – Items subject to agreement between the PSC-assembly manufacturer the user	23
Tabl	le DD.101 – Solar radiation conditions	38
Tabl	le EE.1 – Items subject to agreement between the PVA manufacturer and the user	43
Tabl	le FF.1 – List of design verifications to be performed on PVA	47

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

LOW-VOLTAGE SWITCHGEAR AND CONTROLGEAR ASSEMBLIES -

Part 2: Power switchgear and controlgear assemblies

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61439-2 has been prepared by subcommittee 121B: Low-voltage switchgear and controlgear assemblies, of IEC technical committee 121: Switchgear and controlgear and their assemblies for low voltage.

This third edition cancels and replaces the second edition published in 2011. It constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) addition of Annexes DD, EE and FF for assemblies for use in photovoltaic installation,
- b) clarification of the requirements for forms of internal separation and the addition of the requirement, when the form of separation is higher than 1, all parts within the functional unit compartment that remain live when the functional unit is switched off shall be protected to at least IPXXB;
- c) alignment with the structure of IEC 61439-1:2020;